

Dichiarazione di conformità UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, dichiara che la seguente/le seguenti unità:

N° del modello	N° di serie	Descrizione del prodotto	Descrizione fattura
03606	405680000 e superiori	Trattore Reelmaster 5410-D	REELMASTER 5410-D [T4F W/ROPS]
03607	405680000 e superiori	Trattore Reelmaster 5510-D	REELMASTER 5510-D [T4 FINAL]
03674	403430001 e superiori	Trattore Reelmaster 5010-H	REELMASTER 5010-HYBRID
03679	405700000 e superiori	Trattore Reelmaster 5610-D	REELMASTER 5610-D 4WD (T4 FINAL)

Risulta(no) conforme(i) alle direttive di seguito riportate:

2000/14/CE (Rumorosità), 2006/42/CE (Direttiva macchine), 2014/30/UE (CEM)

Ogni modello indicato è stato valutato sulla base degli standard di seguito riportati e/o di altri documenti normativi:

EN ISO 5395-1:2013 + A1:2018

EN ISO 5395-3:2013 + A1:2017 + A2:2018

EN 55012: 2007 + A1: 2009

EN 61000-6-2: 2005 + AC: 2005

I seguenti accessori/attacchi sono inoltre conformi alle direttive di seguito riportate previa installazione secondo le istruzioni relative ai modelli di cui sopra:

Modello	Descrizione	Direttiva
Accessori/attrezzi per i modelli 03606 e 03674		
03618	Verticutter	2006/42/CE
03621	Apparato di taglio DPA a 8 lame RR	2006/42/CE
03623	Apparato di taglio DPA a 11 lame FSR	2006/42/CE
Accessori/Attrezzi per il modello 03606		
03624	Apparato di taglio EdgeSeries con sistema DPA a 11 lame con cilindro radiale	2006/42/CE
Accessori/attrezzi per i modelli 03607, 03674 e 03679		
03619	Verticutter	2006/42/CE
03638	Apparato di taglio DPA a 8 lame RR	2006/42/CE
03639	Apparato di taglio DPA a 8 lame FSR	2006/42/CE
03641	Apparato di taglio DPA a 11 lame FSR	2006/42/CE
Accessori/attrezzi per i modelli 03607 e 03679		
03643	Apparato di taglio EdgeSeries con sistema DPA a 11 lame con cilindro radiale	2006/42/CE
Accessori/attrezzi per i modelli 03606, 03607 e 03679		
104-1478	Kit zavorra per ruote	2006/42/CE
Accessori/attrezzi per i modelli 03606, 03607 e 03674		
03416	Kit cesto Flex compatto	2006/42/CE
03655	Kit CrossTrax	2006/42/CE
03667	Kit sospensione del sedile ad aria	2006/42/CE
Accessori/Attrezzi per il modello 03674		
03616	Cabina TREX	2006/42/CE

Modello	Descrizione	Direttiva
03628	Kit di completamento da 12,7 cm	2006/42/CE
03629	Kit di completamento da 17,8 cm	2006/42/CE
03647	Kit di completamento da 12,7 cm	2006/42/CE
03649	Kit di completamento da 17,8 cm	2006/42/CE
03634	Apparato di taglio DPA a 8 lame da 12,7 cm (cil. radiale)	2006/42/CE
03635	Apparato di taglio DPA a 11 lame da 12,7 cm	2006/42/CE
03636	Apparato di taglio DPA a 8 lame da 17,8 cm (cil. radiale)	2006/42/CE
03637	Apparato di taglio DPA a 11 lame da 17,8 cm (cil. radiale)	2006/42/CE
03656	Kit di integrazione CrossTrax-Hybrid	2006/42/CE
31311	Kit tergicristallo	2006/42/CE, 2014/30/UE
31329	Kit finestrini in policarbonato	2006/42/CE
31330	Kit finestrini in vetro	2006/42/CE
31509	Kit luce di segnalazione	2006/42/CE, 2014/30/UE
31596	Kit luci LED da lavoro	2006/42/CE, 2014/30/UE
Accessori/Attrezzi per il modello 03679		
03684	Verticutter	2006/42/CE
03404	Kit Groomer destro	2006/42/CE
03403	Kit Groomer sinistro	2006/42/CE
03408	Kit spazzola per rullo posteriore da 17,8 cm	2006/42/CE



Modello	Descrizione	Direttiva
03409	Spazzola per rullo posteriore con Kit Groomer da 17,8 cm	2006/42/CE
03696	Apparato di taglio DPA a 8 lame	2006/42/CE
03697	Apparato di taglio DPA a 11 lame	2006/42/CE
03693	Apparato di taglio DPA a 11 lame	2006/42/CE
30552	Parasole universale	2006/42/CE
110-8030	Kit di prolungamento del ROPS	2006/42/CE
110-8804	Ventola ROPS Cool Top	2006/42/CE
110-8860	Kit ROPS a 2 montanti	2006/42/CE

Modello	Descrizione	Direttiva
Accessori/Attrezzi per tutti i modelli		
03247	Ventola di raffreddamento dell'operatore	2006/42/CE, 2014/30/UE
03248	Pannello interruttori	2006/42/CE, 2014/30/UE
03415	Kit per cesto Flex	2006/42/CE
03611	Kit prolunga ROPS a 2 montanti	2006/42/CE
30669	Parasole universale bianco	2006/42/CE
30671	Parasole universale rosso	2006/42/CE
138-2700	Kit luci da lavoro	2006/42/CE, 2014/30/UE
138-2699	Kit luce di segnalazione	2006/42/CE, 2014/30/UE

Dati per la Direttiva relativa alle emissioni acustiche (2000/14/EC, 2005/88/EC):

Modello	Classificazione	Larghezza di taglio (cm)	Potenza acustica misurata (dBA)	Potenza acustica garantita (dBA)	Regime del motore (giri/min)
03606	Tosaerba	254	102	103	3000
03607	Tosaerba	254	102	103	3000
03674	Tosaerba	254	99	100	3000
03679	Tosaerba	254	103	104	3000

Determinato in conformità con ISO 11094:1991.

Valutazione della conformità: Allegato VIII

Organismo notificato: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del fabbricante.

L'oggetto della dichiarazione è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione.

Certificazione:



Tom Langworthy
Direttore tecnico
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Ottobre 17, 2022

Rappresentante autorizzato:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Informativa sulla privacy SEE/Regno Unito

Utilizzo delle vostre informazioni personali da parte di Toro

The Toro Company ("Toro") rispetta la vostra privacy. Quando acquistate i nostri prodotti, possiamo raccogliere determinate informazioni personali su di voi, direttamente da voi o tramite la vostra azienda o distributore Toro. Toro utilizza queste informazioni per adempiere ai propri obblighi contrattuali, come registrare la vostra garanzia, elaborare la vostra richiesta in garanzia o contattarvi in caso di un richiamo di prodotto, e per finalità aziendali legittime, come valutare la soddisfazione dei clienti, migliorare i nostri prodotti o fornirvi informazioni su prodotti che potrebbero essere di vostro interesse. Toro può condividere i vostri dati con le nostre consociate, affiliate, rivenditori e altri partner commerciali collegati a tali attività. Inoltre, possiamo divulgare le informazioni personali ove richiesto ai sensi della legge o in relazione alla vendita, acquisto o fusione di un'attività. Non venderemo mai le vostre informazioni personali a nessun'altra società a scopi di marketing.

Conservazione delle vostre informazioni personali

Toro conserverà le vostre informazioni personali per tutto il tempo pertinente alle finalità di cui sopra e in conformità con i requisiti normativi. Per maggiori informazioni sui periodi di conservazione dei dati applicabili, contattate legal@toro.com.

L'impegno di Toro per la sicurezza

Le vostre informazioni personali possono essere elaborate negli Stati Uniti o in altri paesi in cui possono essere in vigore leggi sulla protezione dei dati meno rigorose di quelle del vostro paese di residenza. Ogniquale volta trasferiamo le vostre informazioni al di fuori del vostro paese di residenza, adotteremo tutte le misure richieste per legge al fine di garantire l'implementazione delle opportune tutele per proteggere le vostre informazioni e assicurarci che vengano trattate in sicurezza.

Accesso e correzione

È vostro diritto correggere o riesaminare i vostri dati personali, oppure rifiutare o limitare il trattamento dei vostri dati. A tale scopo, contattateci via email all'indirizzo legal@toro.com. In caso di perplessità in relazione al modo in cui Toro gestisce le vostre informazioni, vi invitiamo a parlarne direttamente con noi. Tenete presente che i residenti europei hanno diritto a sporgere reclamo presso la propria Autorità di protezione dei dati.

EU Specifications

Dati relativi a potenza, massa e vibrazioni della macchina

Modello	Potenza nominale (kW)	Massa della macchina‡ (kg)	Livello di vibrazione a mano/braccio (m/s ²)*			Vibrazioni corpo intero (m/s ²)*	
			Mano sinistra	Mano destra	Incertezza	Livello	Incertezza
03606	27,5	1250	0,98	0,66	0,5	0,31	0,15
03607	27,5	1350	0,98	0,66	0,5	0,31	0,15
03674	18,5	1.259	0,4	0,4	0,2	0,23	0,11
03679	32,4	1.300	0,7	0,8	0,4	0,46	0,23

‡Con serbatoi vuoti nella normale configurazione operativa

*Determinato in conformità con EN ISO 5395-1:2013

Dati relativi alla potenza acustica della macchina

Modello	Pressione acustica (dBA) ¹	
	Livello	Incertezza
03606	86	1
03607	86	1
03674	81	1
03679	89	1

¹Livelli ponderati su A, misurati nella posizione dell'operatore, determinati in conformità con EN ISO 5395-1:2013.







BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.